

**CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE SAINT-COLOMBAN  
L'AN DEUX MILLE SEIZE**

---

**RÈGLEMENT NUMÉRO 630-2016-01**

**MODIFIANT LE RÈGLEMENT 630 RELATIF AU CODE D'ÉTHIQUE  
ET DE DÉONTOLOGIE DES EMPLOYÉS MUNICIPAUX**

---

**CONSIDÉRANT que** la Ville de Saint-Colomban a adopté un Code d'éthique et de déontologie des employés municipaux conformément à la *Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale* (RLRQ, c. E-15.1.0.1);

**CONSIDÉRANT que** la *Loi modifiant diverses dispositions législatives en matière municipale concernant notamment le financement politique* est entrée en vigueur le 10 juin 2016;

**CONSIDÉRANT que** cette loi modifie la *Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale* et nécessite que la Ville de Saint-Colomban modifie son Code d'éthique et de déontologie au plus tard le 30 septembre 2016;

**CONSIDÉRANT qu'**un avis de motion du présent règlement a été donné par monsieur le conseiller Steve Gagnon qui a aussi présenté le projet de règlement lors de la séance du 09 août 2016;

**CONSIDÉRANT qu'**un avis public a été publié le 19 août 2016, résumant le contenu du projet de règlement et indiquant le lieu, la date et l'heure de la séance où le règlement doit être adopté;

**CONSIDÉRANT que** les formalités prévues à la *Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale* ont été respectées;

**EN CONSÉQUENCE**, il est dûment proposé par madame la conseillère Stéphanie Tremblay appuyé par monsieur le conseiller François Boyer et résolu unanimement que:

**LE CONSEIL DÉCRÈTE CE QUI SUIT:**

Le règlement 630 relatif au *Code d'éthique et de déontologie des employés municipaux* est modifié en ajoutant après l'article 5.6 l'article suivant :

## **ARTICLE 1**

### **« 5.7 Activité de financement**

Il est interdit à tout employé de la Ville de Saint-Colomban de faire l'annonce, lors d'une activité de financement politique, de la réalisation d'un projet, de la conclusion d'un contrat ou de l'octroi d'une subvention par la Ville, sauf si une décision finale relativement à ce projet, contrat, ou subvention a été prise par l'autorité compétente de la Ville. »

## **ARTICLE 2**

Ce règlement entre en vigueur conformément à la Loi.

---

**Jean Dumais**  
Président d'assemblée

---

**Jean Dumais**  
Maire

---

**Me Stéphanie Parent**  
Greffière

Avis de motion :	09 août 2016
Adoption du projet de règlement :	09 août 2016
Avis public	19 août 2016
Consultation des employés	01 et 07 septembre 2016
Adoption du règlement :	13 septembre 2016
Entrée en vigueur :	23 septembre 2016